

# Verband = Fédération = Federazione

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Obstetrica : das Hebammenfachmagazin = Obstetrica : la revue spécialisée des sages-femmes**

Band (Jahr): **120 (2022)**

Heft 8-9

PDF erstellt am: **21.07.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Zürcher Hochschule  
für Angewandte Wissenschaften**zhaw** **Gesundheit**e-log  
bar**Weiterbildung Hebammen****Mehr Wissen,  
mehr Freude**Mit Einzeltagen (CCT) und Modulen bis  
zum MAS Hebammenkompetenzen<sup>plus</sup>.**Current Clinical Topics (CCT)**

- 13.09.2022 Schwangerschaft und Psyche
- 25.10.2022 Versorgung von Dammverletzungen durch die Hebamme
- 17.11.2022 Pathologie der Geburt
- 06.12.2022 Hebammengeleitete Geburten aus berufs- und gesundheitspolitischer Sicht
- 07.12.2022 Gewalt in der Geburtshilfe

**Module**

- 07.09.2022 Beratung – Fokus Coaching
- 05.10.2022 Homöopathie und TCM – Einstieg in traditionelle Heilweisen
- 25.10.2022 Geburtsbetreuung durch die Hebamme
- 17.01.2023 Transkulturelle Kompetenzen

**Online-Infoanlass  
Weiterbildung**Lernen Sie unser gesamtes Angebot kennen:  
**Donnerstag, 22. September 2022, 18–20 Uhr**[zhaw.ch/gesundheit/weiterbildung](http://zhaw.ch/gesundheit/weiterbildung)

**Herausgeberin | Editeur** Schweizerischer Hebammenverband (SHV). Namentlich gekennzeichnete Beiträge geben nicht unbedingt die Meinung des SHV wieder. Nachdruck nur mit Genehmigung der Redaktion | Fédération suisse des sages-femmes (FSSF). Les articles signés ne reflètent pas forcément l'opinion de la FSSF. Toute reproduction est soumise à autorisation de la rédaction

**Redaktion | Rédaction** Redaktorin Deutschschweiz: Esther Grosjean, e.grosjean@hebamme.ch | Rédactrice Suisse romande: Jeanne Rey, j.rey@sage-femme.ch

**Geschäftsstelle SHV | Secrétariat de la FSSF** Frohburgstrasse 17, 4600 Olten, T +41 (0)31 332 63 40, info@hebamme.ch, www.hebamme.ch

**Redaktioneller Beirat | Conseil rédactionnel** Katherina Albert, Céline Audemard, Aurélie Delouane-Abinal, Christina Diebold, Patricia Hildebrandt-Bydzovsky, Clizia Iseppi, Patricia Perrenoud, Anita Ruchti Dällenbach, Katharina Tritten Schwarz

**Konzept | Concept** www.la-kritzer.ch

**Jahresabonnement | Abonnement annuel** Nichtmitglieder CHF 109.–, inkl. 2,5% MWST, Ausland CHF 140.–, Einzelnummer CHF 13.20, inkl. 2,5% MWST + Porto. Das Abonnement verlängert sich um ein weiteres Jahr, wenn es nicht bis zum 31. Oktober des laufenden Jahres schriftlich beim SHV gekündigt wird | Non-membres CHF 109.–, 2,5% TVA incluse, étranger CHF 140.–, prix du numéro CHF 13.20, 2,5% TVA incluse + porto. L'abonnement est automatiquement renouvelé pour un an s'il n'est pas résilié par écrit auprès de la FSSF au 31 octobre de l'année en cours.

**Inseratemarketing | Régie d'annonces** rubmedia AG, Iris Frei, Seftigenstrasse 310, 3084 Wabern, T +41 (0)31 380 13 22, iris.frei@rubmedia.ch, www.rubmedia.ch

**Layout, Druck | Mise en page, impression** rubmedia AG, Seftigenstrasse 310, 3084 Wabern, www.rubmedia.ch

**Papier** Refutura 90 gm<sup>2</sup>, 100% Altpapier, zertifiziert nach FSC und Blauer Engel | Refutura 90 gm<sup>2</sup>, 100% papier recyclé, certifié FSC et Ange Bleu

**Auflage | Tirage** Druckauflage 3500 Exemplare, erhöhte Auflage 4300 Exemplare, verbreitete Auflage (WEMF-beglaubigt 2020/2021) 3281 Exemplare | Tirage total 3500 exemplaires, distribution supplémentaire 4300 exemplaires, tirage diffusé (certifié REMP 2020/2021) 3281 exemplaires | ISSN 2624-7747

**119. Jahrgang | 119<sup>e</sup> année**

Offizielle Zeitschrift des Schweizerischen Hebammenverbandes | Revue officielle de la Fédération suisse des sages femmes | Giornale ufficiale della Federazione svizzera delle levatrici | Revista uffiziala da la Federaziun svizra da las spendreras

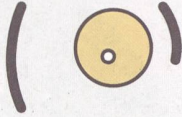
**Erscheinungsweise | Parution**

10 Mal im Jahr, Doppelausgaben im Januar/Februar und August/September | Publié 10 fois par an, numéro double en janvier/février et août/septembre





Schweizerischer Hebammenverband  
Fédération suisse des sages-femmes  
Federazione svizzera delle levatrici  
Federaziun svizra da las spendreras

**Präsidentin | Présidente**

**Barbara Stocker Kalberer**  
b.stocker@hebamme.ch  
Frohburgstrasse 17, 4600 Olten  
M 079 754 86 60

**Sektionen | Sections**

**Aargau-Solothurn**  
**Delia Weber**  
aargau-solothurn@hebamme.ch  
Ischerstrasse 3, 4528 Zuchwil  
M 076 284 99 08

**Sabina Keller**  
aargau-solothurn@hebamme.ch  
Bächle 6, 5225 Bözberg  
M 079 277 07 62

**Beide Basel (BL/BS)**

**Laura Rückert**  
l.rueckert@sunrise.ch  
Josefengasse, 4143 Dornach  
M 077 485 90 02

**Bern**

**Verena Piguet-Lanz**  
bern@hebamme.ch  
Dörfli 110, 3663 Gurzelen  
T 033 345 68 90, M 079 289 74 40

**Fribourg**

**Christine Etter Macculi**  
info@sage-femme-fribourg.ch  
Rte du Lac 45, 1787 Môtier  
M 079 261 62 17  
**Mélanie Ciejak**  
info@sage-femme-fribourg.ch  
Chemin du Verger 38, 1752 Villars-sur-Glâne  
M 078 952 69 10

**Genève**

**Laetitia Ammon-Chansel**  
laetitia.ammonchansel@gmail.com  
Rue du Nant 5, 1207 Genève  
M 078 820 34 61

**Glarus**

**Rebecca Chachkis-Weitnauer**  
info@hebammerebecca.com  
Südstrasse 11, 8753 Mollis  
M 077 424 96 01

**Helene Creo**

helene.creo@gmx.ch  
Landstrasse 98, 8754 Netstal  
M 078 755 45 21

**Neuchâtel-Jura**

**Mélanie Jeannerod**  
meInaulot@hotmail.fr  
Ruelle Rousseau 3, 2114 Fleurier  
M 079 152 60 81

**Julie Aeschbacher**

julie.aeschbacher@hotmail.com  
Le Coinat 59, 2916 Fahy  
M 078 724 43 26

**Oberwallis**

**Ruth Karlen**  
ruthkarlen@hebamme-hin.ch  
Mühlackerstr. 26a, 3930 Visp  
T 027 945 15 56

**Ostschweiz (SG/TG/AR/AI/GR)**

**Bettina Gertsch**  
bettina.gertsch@ostschweizer-hebammen.ch  
Obstgartenstrasse 3, 9633 Hemberg  
T 071 277 13 35, M 078 613 38 86

**Schwyz**

**Andrea Burtschi**  
andrea.burtschi@bluewin.ch  
Sonnenpark 24h, 8863 Buttikon  
M 078 854 58 61  
**Judith Ehrler**  
info@umdiegeburt.ch  
Talstrasse 41, 6403 Küssnacht am Rigi  
M 079 540 69 07

**Ticino**

**Veronica Grandi**  
info@levatrici-ti.ch  
Via alla Motta 3A, 6517 Arbedo  
T 091 825 88 01, M 078 696 39 69  
**Fabienne Farine**  
levatrice.fabienne@gmail.com  
Via Siegfried Bieber 53, 6817 Maroggia  
M 079 587 01 49

**Valais romand**

**Anne-Gaëlle Duay**  
agduay@gmail.com  
Route de pradecor 6, 1965 Savièse  
M 079 904 14 94

**Vaud**

**Laurence Juillerat**  
secretariat@votresagefemme.ch  
Route du Bugnon 21, 1823 Glion  
M 079 732 06 64

**Zentralschweiz (LU/NW/OW/UR/ZG)**

**Lea Pfenninger**  
post@hebammpfenninger.ch  
Dorfstrasse 32a, 6005 Luzern  
M 076 449 46 82

**Zürich und Schaffhausen**

**Isabel Brechbühler**  
i.brechbuehler@shv-zh.ch  
Eichliackerstrasse 12, 8406 Winterthur  
M 076 261 91 46  
**Patrizia Frey**  
p.frey@shv-zh.ch  
Dora-Staudinger-Strasse 11, 8046 Zürich  
M 079 830 51 27

Sektion Geburtshaus- und  
Hausgeburts-Hebammen  
Section sages-femmes des maisons  
de naissance et accoucheuses à domicile

**Natascha Sebök**  
ghhg.praesidentin@protonmail.com  
Turmstrasse 64, 8400 Winterthur  
M 079 624 54 92  
**Rafaela Joos**  
ghhg.praesidentin@protonmail.com  
Alte Fehraltorferstrasse 10, 8332 Rumlikon  
M 076 506 48 82

**Neumitglieder / nouvelles membres****Sektion Aargau-Solothurn**

Lara Hafner, *Wolfwil*  
Michelle Jauslin, *Küttigen*  
Tabea Murri, *Zofingen*

**Section Neuchâtel-Jura**

Elodie Oppliger, *Courrendlin*

**Sektion Zürich und Schaffhausen**

Zoé Nupen, *Zürich*  
Natascha Forster, *Schlatt*

**Sektion Glarus**

Jonathan Dominguez Hernandez





# Cellacare® Materna

Orthesen zur  
Stabilisierung der  
Lendenwirbelsäule  
während der  
Schwangerschaft

Orthèses pour  
la stabilisation du  
rachis lombaire  
pendant la  
grossesse

## FÜR EINE AKTIVE SCHWANGERSCHAFT

Die Cellacare® Materna Classic und Comfort Schwangerschafts-Orthesen sind darauf ausgelegt

- die Lendenwirbelsäule zu stabilisieren,
- eine Fehlhaltung zu korrigieren,
- beeinträchtigtes Gleichgewicht zu verbessern,
- das Sturzrisiko zu senken.

Cellacare Materna gibt Ihnen die Möglichkeit, schwangeren Frauen eine nahezu sofortige Linderung ihrer Schmerzen im unteren Rücken anzubieten.

## POUR UNE GROSSESSE ACTIVE

Les orthèses de maternité Cellacare® Materna Classic et Comfort ont pour objectif

- la stabilisation de la colonne vertébrale lombaire,
- la correction d'une mauvaise posture,
- l'amélioration de l'équilibre,
- la réduction du risque de chute.

Cellacare Materna vous donne l'opportunité d'offrir aux femmes enceintes un soulagement presque immédiat de leurs douleurs dans le bas du dos.



Für mehr  
Informationen:



Pour plus  
d'informations :

